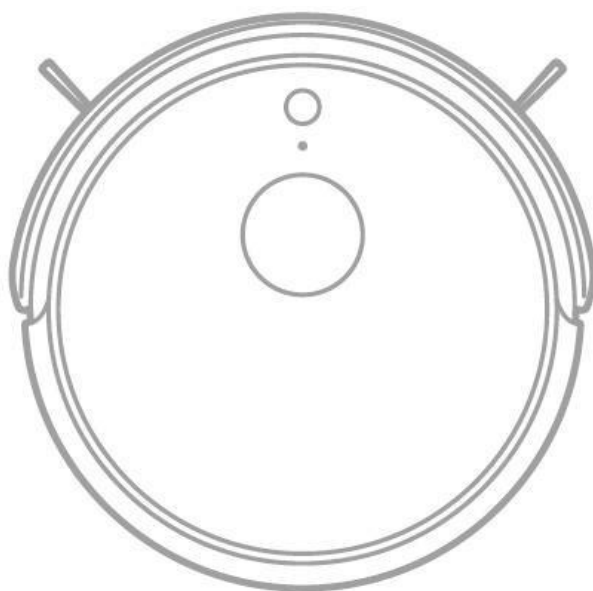


Robotic Vacuum Cleaner by

Model No.: Lux 500



# РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ



Лазерный контроль



Пульт



Умный резервуар для воды

Пожалуйста, внимательно прочтите инструкцию перед использованием продукта.

---

## Содержа

---

<b>Содержание</b> .....	<b>3</b>
<b>Инструкции по безопасности</b> .....	<b>4</b>
<b>Части продукта</b> .....	<b>6</b>
1. Робот блок и аксессуары .....	6
2. Чертеж деталей .....	7
3. Пылесборник, щетка и зарядная станция .....	8
<b>Использование робота</b> .....	<b>9</b>
1. Очистка .....	9
2. Завершение очистки .....	10
3. Автоматическая зарядка .....	10
4. Установка расписания .....	11
5. LED индикатор .....	11
6. Зарядка аккумулятора .....	12
7. Режимы очистки .....	13
8. Сборка .....	14
9. Пульт управления роботом .....	15
<b>Обслуживание робота</b> .....	<b>17</b>
1. Очистка боковых щеток .....	17
2. Очистка пылесборника и фильтров .....	17
3. Очистка сенсора и щетка .....	18
4. Как разместить стиральный бак 2-в-1   .....	19
5. Как очистить пылесборник резервуара для воды 2-в-1 »вики полезно .....	20
<b>Veotsing</b> .....	<b>21</b>
<b>Спецификации продукта</b> .....	<b>22</b>
<b>Снятие батареи</b> .....	<b>23</b>

---

## Условия безопасности

---

Перед использованием этого продукта прочтите инструкции по технике безопасности и соблюдайте все обычные меры предосторожности.

1. Только авторизованные технические специалисты могут разбирать продукт. Пользователям не разрешается разбирать или ремонтировать продукт.
2. Для зарядки используйте только оригинальные аккумулятор и адаптер питания (модель: GQ15-24006-AG). Использование несбалансированного адаптера может привести к поражению электрическим током, возгоранию или повреждению продукта.
3. Не прикасайтесь к шнуру питания, вилке или адаптеру мокрыми руками.
4. Не используйте этот продукт во влажной или влажной среде (в любой жидкой среде), например, ванная или прачечная. Если на полу слишком много воды, вытрите воду вручную перед использованием машины.
5. Не помещайте шторы, упаковочные материалы, одежду или другие части тела между колесами.
6. Очистите пол перед использованием (чтобы избежать возможных несчастных случаев, удалите все хрупкие предметы и шнуры, одежду, бумагу, незакрепленные кабели, а также поднимите занавески и занавески с пола).
7. Veenduge, et see toode ei oleks lähedal sigarettidele, зажигалки или легковоспламеняющиеся.
8. Никогда не используйте продукт для очистки легковоспламеняющихся или легколетучих жидкостей, таких как бензин.
9. Используйте изделие только в помещении, не используйте его на открытом воздухе.
10. Если изделие необходимо очистить, очистите его после выключения питания.
11. Не сгибайте и не толкайте гибкий шнур через тяжелые или острые предметы.
12. Не садитесь и не закрепляйте изделие на изделии. Позаботьтесь о детях или домашних животных, пока устройство работает.
13. Не размещайте это изделие в местах, где его можно легко уронить (стол, стулья и т. Д.).
14. Выключайте выключатель питания во время транспортировки или длительного хранения продукта.
15. Перед зарядкой убедитесь, что адаптер и розетка правильно подключены.
16. Чтобы не споткнуться, все люди в доме должны находиться под наблюдением, когда это изделие включено.
17. Перед использованием убедитесь, что мусорный ящик пуст.
18. Используйте этот продукт при температуре от 0 до 40 ° C.
19. Не используйте этот продукт в течение длительного времени при высоких температурах или на ярком солнечном свете.
20. Это устройство содержит батареи, заменять которые должен только квалифицированный персонал. Перед разборкой аккумулятор необходимо извлечь из изделия. В целях безопасности аккумулятор необходимо утилизировать надлежащим образом.

## Условия безопасности

22. Для зарядки аккумулятора используйте только съемный блок питания, входящий в комплект поставки устройства.

23 Это устройство содержит батареи, заменять которые должен только квалифицированный персонал. 24. Ärge vajutage ega tõstke laserikorpusi käsitsi, kui laserimoodul on kahjustatud.

---

### Предупреждение:

Устройство не предназначено для детей младше 8 лет. Люди с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями или с недостатком опыта и знаний должны находиться под надлежащим наблюдением или инструктированием, чтобы помочь им понять возможные опасности и способы безопасного использования устройства.

Во избежание травм машины не используйте продукт в местах, превышающих рост пользователя.

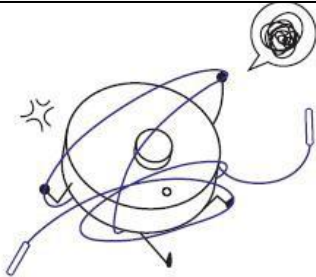
Следите за детьми, чтобы они не играли с прибором. Детям не разрешается выполнять работы по очистке или техническому обслуживанию без присмотра.

Для зарядки аккумулятора используйте только прилагаемый съемный блок питания.

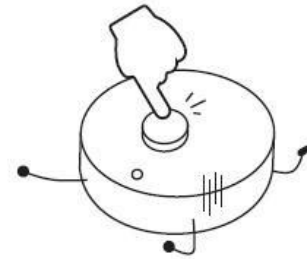
## Условия безопасности

Пожалуйста, избегайте следующих шагов.

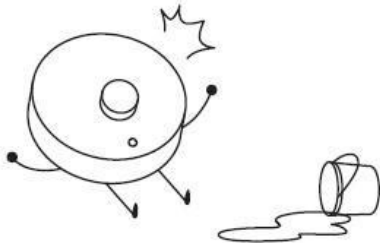
Уберите пол вещей перед роботом



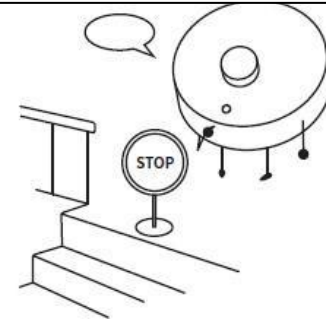
Не нажимайте и не сжимайте лазер



Не очищайте влажные поверхности



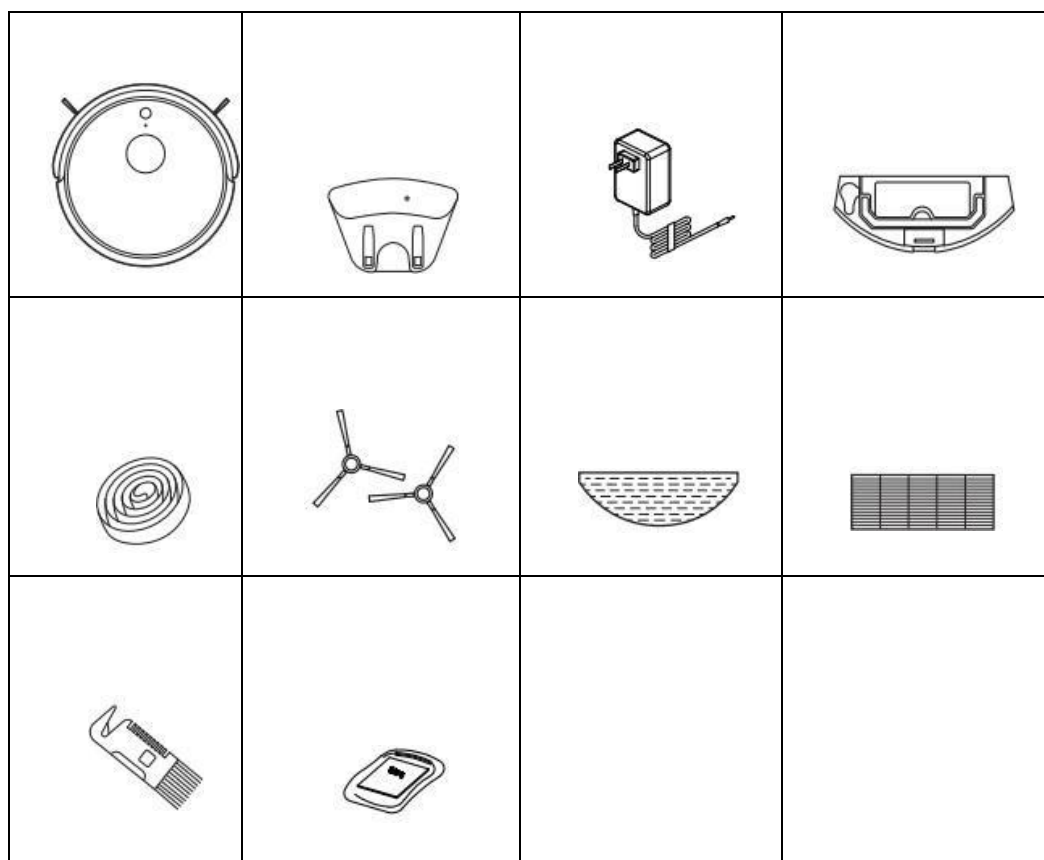
Ставьте лестницу на лестницу, чтобы предотвратить несчастный случай



## части робота

### 1. Робот и аксессуары

№	Описание	Количество
1	Корпус	1
2	Зарядка	1
3	Адаптер питания	1
4	2 в одном резервуаре для воды	1
5	Магнитная полоса	1
6	Боковая щетка	4
7	Швабра	2
8	HEPA	1
9	Щетка для очистки	1
10	Путеводитель	1

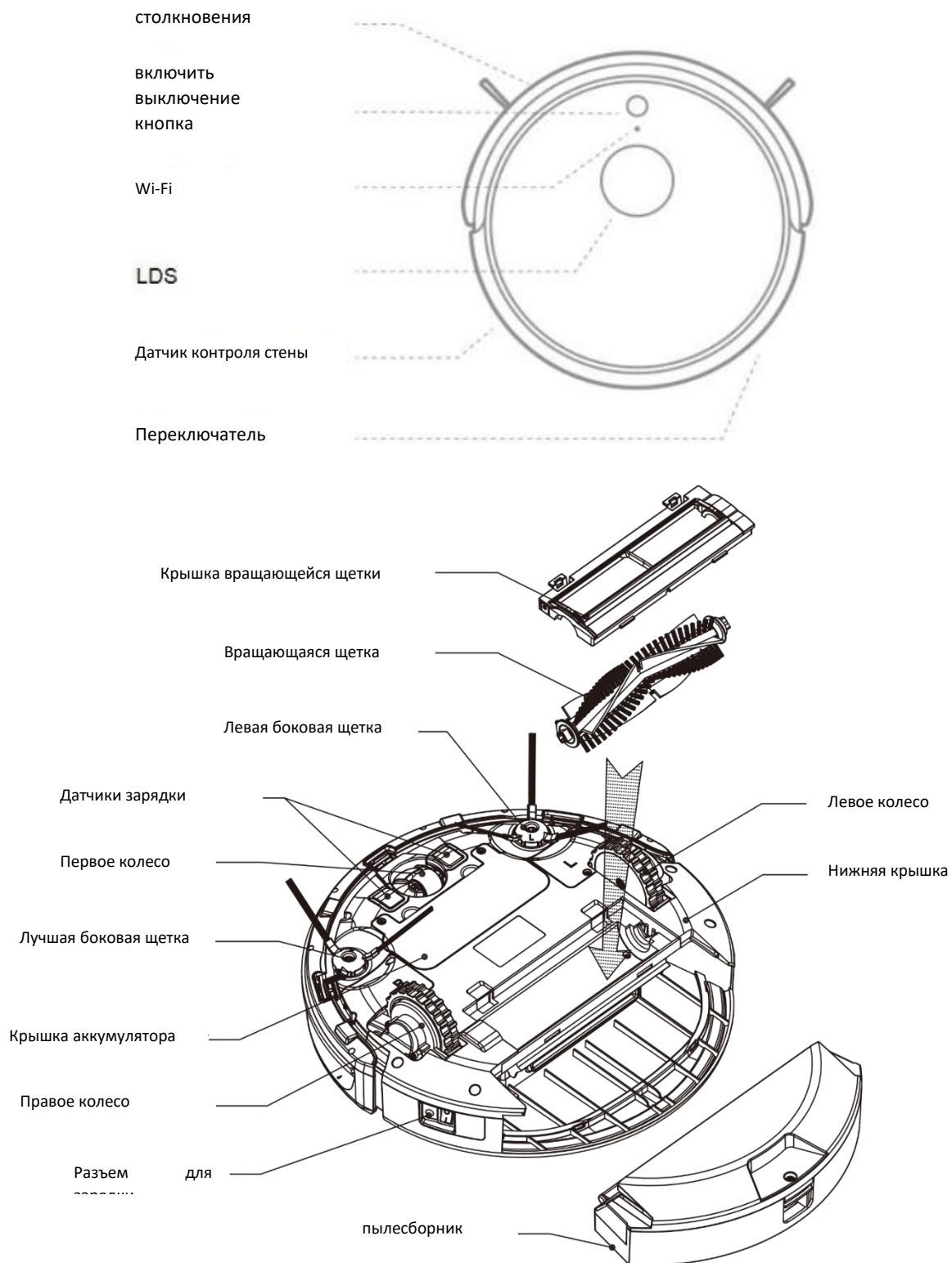


---

## Части продукта

---

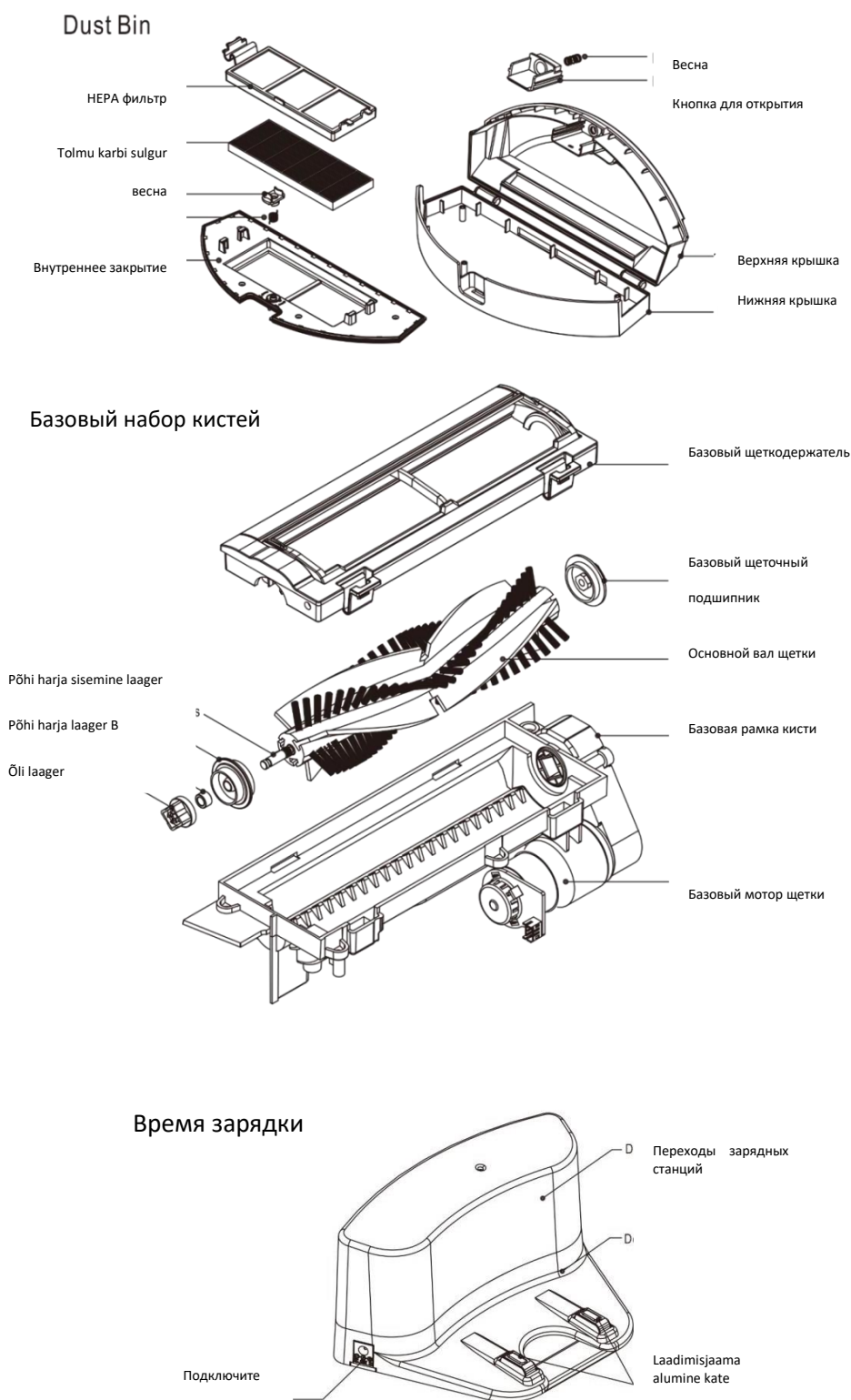
### 2. Чертеж деталей





## Части продукта

### 3. Пылесборник, щетка для очистки и зарядное устройство



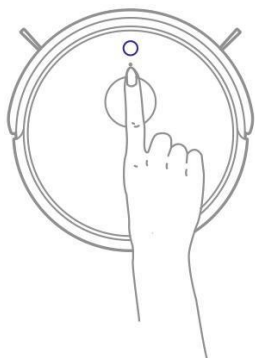
---

## Использование робота

---

### Робот в режиме ожидания

Нажимайте кнопку ВКЛ / ВЫКЛ, пока не загорится круговой индикатор кнопки, или нажмите кнопку «Пауза» в приложении, чтобы позволить роботу перейти в режим ожидания..



### 1. Начните чистку

Нажмите кнопку включения / выключения робота, робот начнет уборку.

1



---

## Использование робота

---

### 3. остановка уборки

Нажмите кнопку включения / выключения робота, после чего робот прекратит уборку.

1

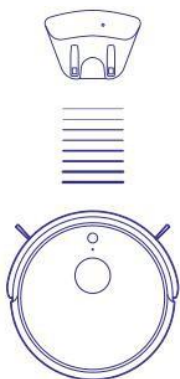


### Автоматическая загрузка

А: Когда у робота заканчивается заряд, он автоматически ищет зарядную станцию. После уборки с автоматической загрузкой робот продолжит уборку остальной площади, если уборка не будет завершена перед загрузкой.

В: Если робот находится в другом режиме, нажмите кнопку «Перезагрузить» в приложении, и робот будет искать свою зарядную станцию.

Дважды нажмите кнопку за короткое время“ , робот возвращается к зарядной станции.



---

## Использование робота

---

### 5. Установка расписания

Чтобы установить расписание в режиме ожидания или зарядки, нажмите кнопку «Расписание» в приложении, и робот начнет уборку в назначенное время.



Заметка:

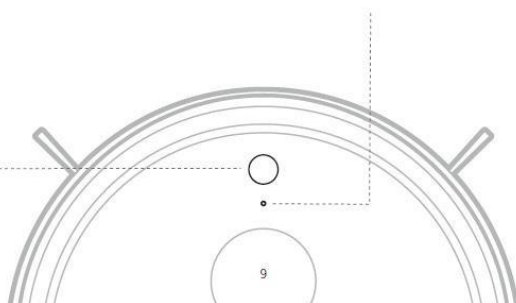
а, Вы можете заранее установить время на работе

б) После подтверждения настройки времени уборки робот будет автоматически начинать уборку в запланированное время каждый день.

в) Если робот выключен, его расписание отменяется. Поэтому, если вам нужно, чтобы график работы робота работал, вам нужно перевести робота в режим ожидания на зарядной станции или его нужно перенастроить.

### 6. LED-indikaator

ON/OFF LED Indicator	Wi-Fi Indicator
 Медленно мигает белым: запуск / зарядка	 Быстро мигает синим: устройство Wi-Fi готово
 Горит белый свет: ожидание / зарядка	 Здесь медленно мигает: Wi-Fi подключается
 Красный медленно мигает: батарея разряжена	 Горит синим: Wi-Fi подключен
 Быстро мигает красным: неисправность	 Быстро мигает красным: ошибка подключения

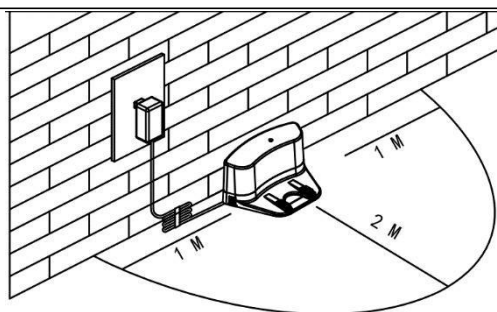


---

## Использование робота

---

### 7. Зарядка аккумулятора




#### 1, размещение зарядной станции

Установите зарядную станцию у стены и удалите препятствия на расстоянии около 1 метра с обеих сторон и 2 метра перед станцией, как показано справа.

Заметка. Если робот выключен, включите его перед загрузкой.

#### 2, зарядите робота обоими способами, как показано ниже:

а, подключите один конец адаптера к роботу, а другой конец - к электрической розетке.

б, нажмите кнопку дважды в течение короткого времени, чтобы автоматически управлять зарядной станцией“  „, робот возвращается к зарядной станции.

#### Заметка:

А. В режиме ожидания или в рабочем режиме робот автоматически ищет стыковку, когда батарея разряжена.

В. Если робот теряет доступ к зарядной станции во время поиска зарядной станции, он издаст голос «Аккумулятор разряжен, робот выключается» во время поиска зарядной станции и выключится в течение двадцати минут.

С. Если аккумулятор разряжен, вам следует сначала приостановить его, перевести в режим ожидания, а затем зарядить.

#### Чтобы продлить срок службы батареи

А. Заряжайте робота до 12 часов при первой зарядке.

В. Зарядите робота как можно скорее, когда батарея разряжена.

С. Робот автоматически возвращается к зарядной станции после завершения очистки или при низком заряде аккумулятора.

Д. Если вы не собираетесь использовать робота в течение некоторого времени, сначала полностью зарядите аккумулятор, выключите робота и храните его в прохладном, но сухом месте.

Е. Если робот был отложен на три месяца, сначала зарядите его в течение 12 часов, прежде чем использовать его для очистки.

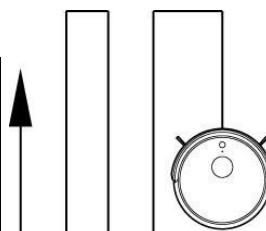
## Использование робота

### 8. Puhastuse režiimid

Allpool on toodud puhastusrežiimid, mis vastavad teie erinevatele puhastusnõuetele.

#### Автоматический режим очистки

1. В режиме ожидания нажмите кнопку «» на корпусе робота, робот перейдет в режим автоматической очистки. Робот запускается в режиме вдоль стены и начинает уборку области 4X4 м<sup>2</sup> в зигзагообразном режиме, а затем переходит к следующей области 4X4 м<sup>2</sup>.

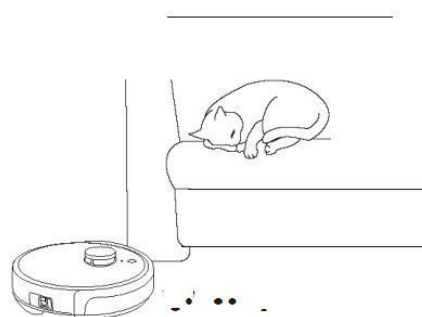


#### 2. Режим турбо очистки

Мощный режим уборки. Робот замедляет скорость и увеличивает всасывание, а также ускоряет вращение основной щетки для глубокой очистки.

#### 3. Режим очистки ECO.

Нажмите кнопку Turbo в приложении, чтобы войти в режим очистки с низким уровнем шума. Робот замедляет скорость движения и вращение основной щетки и снижает мощность всасывания, чтобы снизить уровень шума.

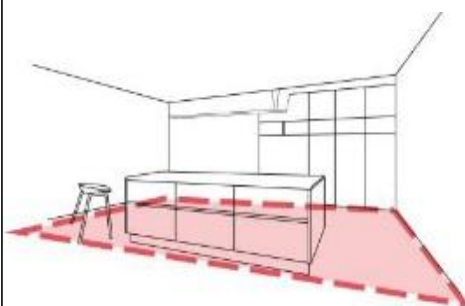


#### 4. Уборка территории

На основе существующей полной карты дома нажмите кнопку «Площадь» на странице карты приложения, выберите размер и расположение выбранной области и подтвердите. Начните чистку. Робот идет убирать обозначенный участок.

#### 5. Настройте зону ограниченного доступа.

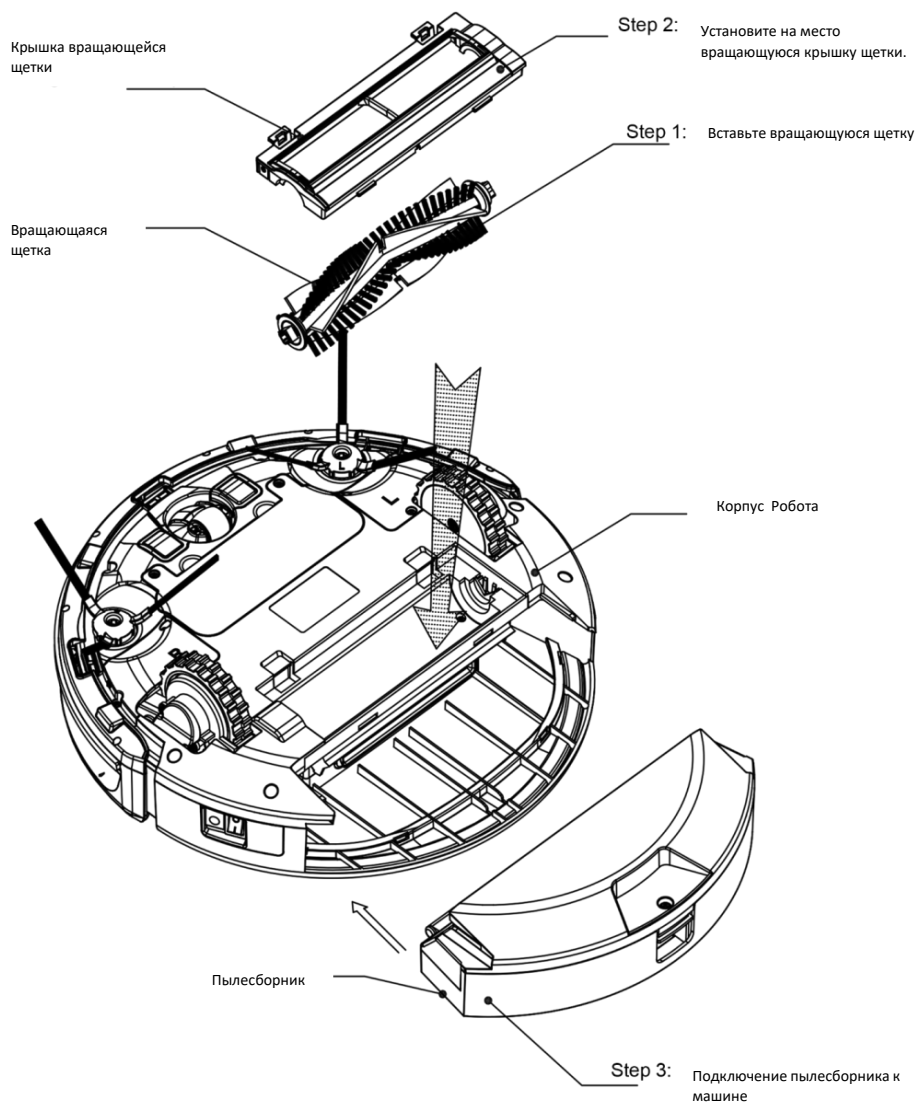
На основе существующей комплексной карты дома нажмите «Зона ограниченного доступа» на странице карты приложения, выберите размер и расположение зоны ограниченного доступа, подтвердите его и начните уборку. Робот очищает территорию, кроме запрещенной.



## Использование робота

### 9. Собираем вместе

Комплект роликовой щетки, комплект пылесборника должны быть хорошо установлены в соответствующем месте (см. Рисунок ниже)



## Обслуживание

### 10. Пульт дистанционного управления роботом

#### Значение кнопок

1. Экран

2. HOME, автоматическая загрузка

3. Клавиши направления

Работает только в режиме ожидания

4. Макс, турбо мощность

5. CLK, установка

6. ПЛАН, расписание

7. ВКЛ / ВЫКЛ, старт / пауза

8. РЕЖИМ, установка режима очистки

(режим 1: бесшумный режим уборки)

(Режим 2: нормальный режим очистки)

(режим 3: режим очистки MAX)Märkus:

А. Перед использованием установите батарейки AAA в пульт дистанционного управления.

В. Удалите батарейки, если пульт дистанционного управления не будет использоваться в течение длительного времени.

С. Если вы используете пульт дистанционного управления рядом с зарядным устройством, робот может не распознать команду и не будет работать.

б. Планирование

Вы можете запланировать автоматическую очистку робота каждый день в определенное время.

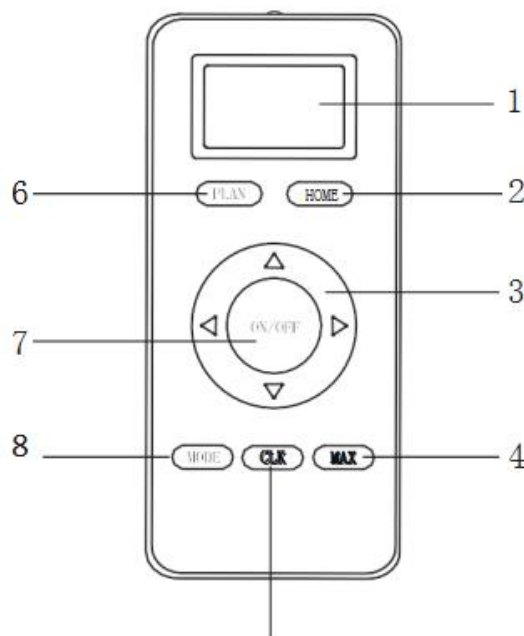
#### Как настроить робота

##### Таймер робота с пультом дистанционного управления

Заметка. При планировании число на экране пульта дистанционного управления является временем задержки.

Например, сейчас 8:00, вы устанавливаете пульт на 1:00, а затем робот начинает уборку через 1 час, то есть 9:00. Так как это ежедневно, робот начинает работать каждый день в 9.00.

А. Настройка пульта ДУ





---

## Обслуживание

а. Нажмите любую кнопку на пульте дистанционного управления, чтобы подсветить экран. Отображаются текущее время и неделя.

б. Продолжая нажимать кнопку «часы», две цифры в левой части экрана будут мигать «▲», чтобы увеличить количество часов, нажмите клавишу, чтобы увеличить количество часов, и нажмите клавишу «▼», чтобы уменьшить количество часов.

б. Когда вы нажимаете «▶», две цифры в правой части экрана мигают, показывая текущее количество минут (нажмите «◀», чтобы вернуться к настройке часов). Нажмите «▲», чтобы увеличить минуты. Нажмите «▼», чтобы уменьшить минуты.

с. При нажатии «▶» неделя над дисплеем мигает, показывая текущее количество недель. Нажмите

«▶» чтобы выбрать количество недель, нажмите «◀» назад.

е. Кратковременно нажмите кнопку «часы», чтобы сохранить время и недели.

### В. Установка расписания

а. Убедитесь, что робот находится в режиме ожидания или в режиме включения. Чтобы войти в робота, нажмите и удерживайте кнопку ПЛАНИРОВАНИЕ Расписание.

б. Цифры на экране мигают. Чтобы изменить мигающие числа, нажимайте кнопки вверх и вниз. После присвоения номера нажимайте кнопки влево и вправо для перехода к следующему номеру, который необходимо установить.

с. После настройки направьте пульт дистанционного управления на машину и нажмите кнопку ВКЛ / ВЫКЛ на пульте дистанционного управления. Когда машина получит команду, дайте ей знать.

### С. Аннулирование расписания

В режиме расписания снова нажмите кнопку ВКЛ / ВЫКЛ.

Заметка:

а. Устанавливая время, нажмите кнопку «ON / OFF» на пульте дистанционного управления, чтобы установить время и минуты; Нажмите кнопку «Расписание» на пульте дистанционного управления, чтобы войти или выйти из настройки времени.

б. Функция «ВКЛ. / ВЫКЛ.» Пульта дистанционного управления аналогична функции «» корпуса робота.

---

А. 1. Очистка боковой щетки.

В. А. Убедитесь, что боковая щетка не сломана и не заблокирована.

## Обслуживание

С. Если боковая щетка деформирована, поместите ее в горячую воду на 5 секунд.

D. Своевременно заменяйте боковую щетку, желательно каждые несколько месяцев.

### 1. Очистка пылесборника и фильтров.

A. Опорожняйте и очищайте пылесборник каждый раз после использования следующим образом:

B. После использования промыть под проточной водой. Это предотвратит попадание пыли в воздух.

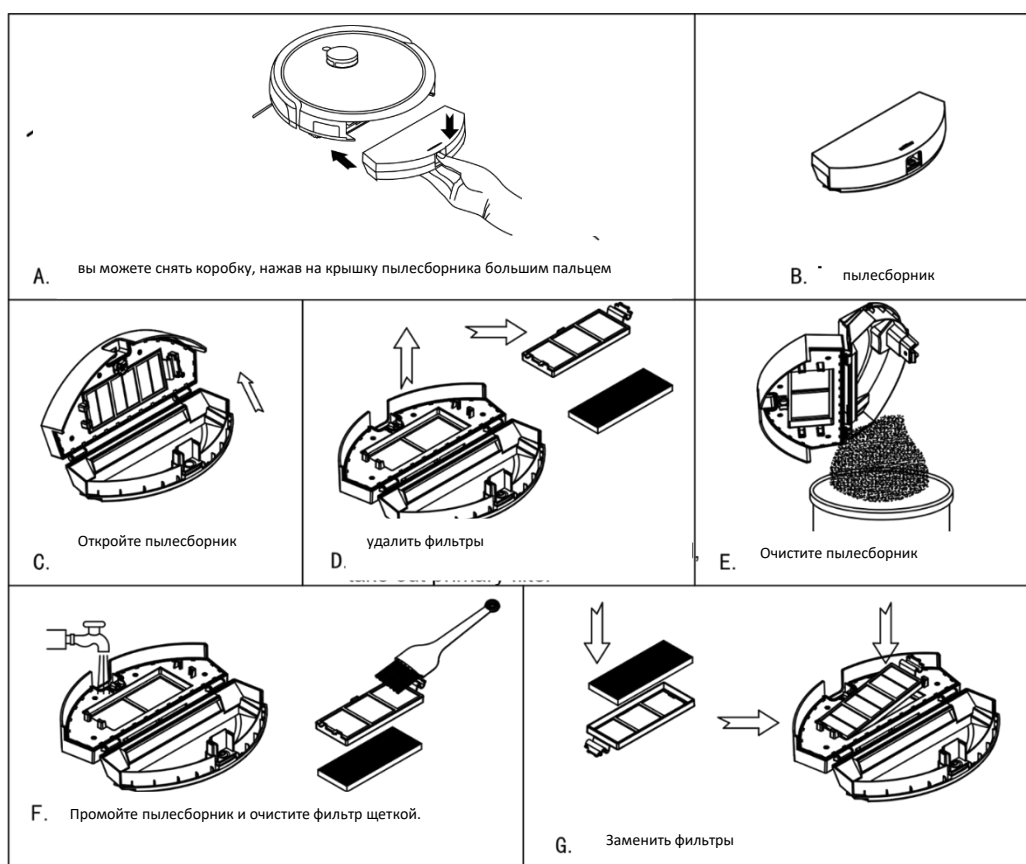
C. Мойте предварительный фильтр каждые 15-30 дней, чтобы продлить срок его службы. HEPA фильтр

НЕ МОЙ.

D. Перед установкой убедитесь, что фильтры сухие.

E. Первичный фильтр и фильтр HEPA взаимозаменяемы. Максимальный срок службы HEPA - 6 месяцев.

F. Не подвергайте фильтры воздействию интенсивного солнечного света.



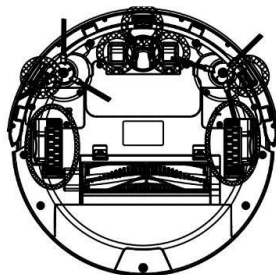
---

## Обслуживание

---

### 1. Очистка и зарядка сенсора Очистка сенсора и щетка

Для очистки датчиков и колес используйте мягкую тряпку.



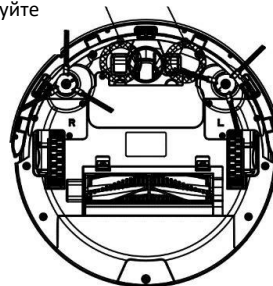
#### Датчики зарядки

Используйте мягкую ткань для тряпки, чтобы очистить датчики зарядки и станцию, и выполните следующие действия

Для очистки ткани используйте мягкую швабру.

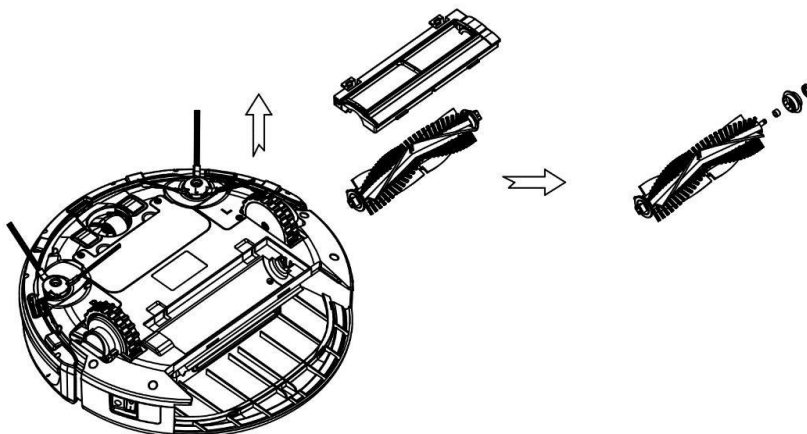


Для лучших результатов зарядки используйте мягкую швабру для очистки датчиков.



#### Уход за щеткой для чистки

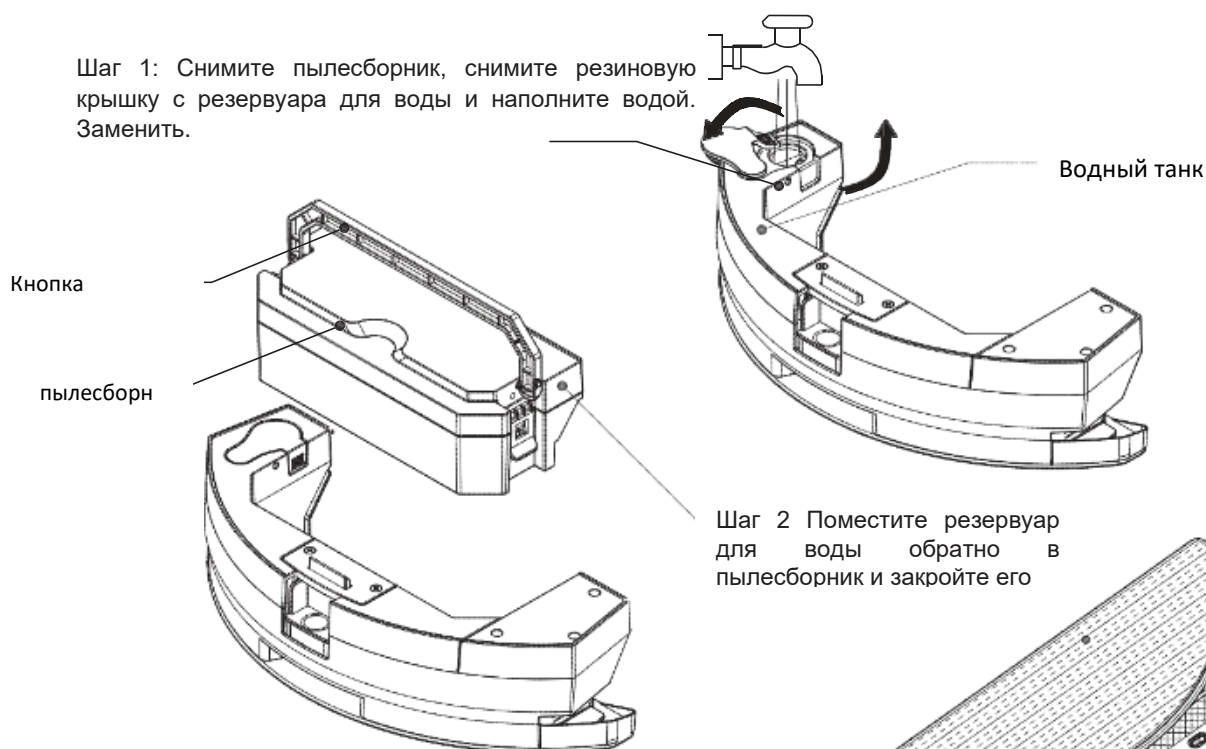
Снимите щетку, вынув вращающийся стержень щетки. затем протрите мягкой тряпкой (щетку можно стирать)



## Обслуживание

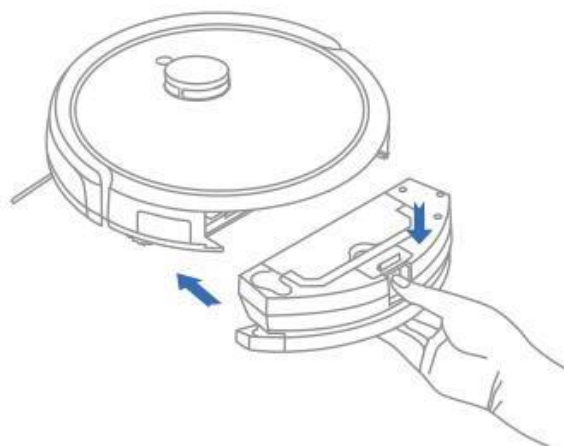
### 4. Как собрать резервуар для воды

Шаг 1: Снимите пылесборник, снимите резиновую крышку с резервуара для воды и наполните водой. Заменить.



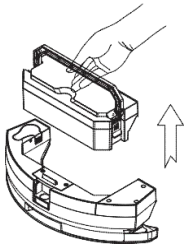
Шаг 3. Поместите швабру на нижний край резервуара для воды. приклейте тряпку для швабры к резервуару для воды и прижмите его.

Шаг 4: Установите резервуар для воды на место. При необходимости замените пылесборник



## Обслуживание

### 5. Как очистить резервуар для воды

 <p>А. Удерживая нижнюю часть резервуара для воды 2-в-1, одновременно удерживая кнопку, снимите.</p>	 <p>В. Поднимите ручку пылесборника.</p>	
 <p>С. Извлеките резервуар для воды из пылесборника.</p>	 <p>Д. Откройте пылесборник.</p>	 <p>Е. Вытяните пылесборник и снимите основной фильтр.</p>
 <p>А. Вылейте грязь</p>	 <p>Г. Промойте пылесборник. Используйте чистящую щетку для очистки фильтра HEPA.</p>	 <p>Н. Установите фильтры, HEPA-фильтр обратно в пылесборник.</p>

## ПОИСК ПРОБЛЕМЫ

При возникновении ошибки светодиодный индикатор мигает красным, и выделяются следующие согласно инструкции.

№	Сообщение об ошибке	Причина	Решение
1	Отказ основной щетки, очистите основную щетку.	Основная щетка застряла или черная	Снимите и очистите основную щетку. Уберите все мелкие предметы, шнуры, одежду, бумагу, незакрепленные кабели, убедитесь, что мелкие предметы не плавают по полу..
2	Отказ боковой щетки, очистите боковую щетку.	Боковая щетка застряла или черная	Снимите и очистите боковую щетку. Уберите все мелкие предметы, шнуры, одежду, бумагу, незакрепленные кабели, убедитесь, что мелкие предметы не плавают по полу..
3	Перегрузка колес, чистая колесная пара.	Колесо заклинило или грязно	Пожалуйста, проверьте и очистите колесо. Уберите все мелкие предметы, шнуры, одежду, бумагу, незакрепленные кабели, убедитесь, что мелкие предметы не плавают по полу.
4	Неисправность переднего бампера, нажмите на бампер	Передний бампер закрыт	Несколько раз постучите по передней панели, чтобы очистить ее.
5	Очистите переднюю часть датчик бампера.	Датчик бампера загрязнен или покрыт	Очистите датчики передней панели
6	Очистите датчики предупреждения о каплях	Датчик капель загрязнен или покрыт	Очистите датчики передней панели
7	Поместите машину в безопасное место.	Машина не в безопасном месте	Переместите машину в другое место и перезапустите
8	Включите устройство	Устройство выключено	Включите робота
9	Очистите поверхность лазерного датчика..	Лазерный датчик загрязнен или покрыт	Пожалуйста, очистите лазерный датчик
10	Очистите линзы лазера.	Лазерный датчик загрязнен или покрыт	Очистите лазерный датчик и начните снова
11	Снова нажмите кнопку пуска	Кнопка заблокирована	Снова нажмите кнопку пуска

12	Отказ пылевого вентилятора. Свяжитесь с вашим дилером	Робот сломан	Выключите питание и перезапустите. Если все равно не работает, обратитесь к официальному представителю
13	Выход из строя переднего колеса, перезапуск	Робот сломан	Выключите питание и перезапустите. Если все равно не работает, обратитесь к официальному представителю
14	Ошибка связи, перезапустите или обратитесь к своему представителю	Робот сломан	Выключите питание и перезапустите. Если по-прежнему не работает, обратитесь к дилеру. Выключите питание и перезапустите. Если по-прежнему не работает, обратитесь к представителю
15	Отказ аккумулятора, обратитесь к представителю	Высокая температура аккумулятора	Выключите питание и перезапустите. Если все равно не работает, обратитесь к официальному представителю
16	Робот в ловушке. Пожалуйста подняться на новое место	Робот застрял	Поместите робота в новое место и перезапустите его.
17	Поместите робота для зарядки	Аккумулятор разряжен и требует подзарядки.	Поместите робота для зарядки

### Заметка

Если вышеуказанное решение не работает, попробуйте следующее:

- 1, выключите робота и перезапустите его.
- 2, если перезапуск робота не работает, обратитесь к своему дилеру.

## СПЕЦИФИКАЦИИ ПРОДУКТА

Распределение	индикатор	Данные
Mõõdud	Диаметр	325 мм
	Высота	96 мм
	Вес	2.4 кг
Elektrisüsteem	Напряжение	14.8V
	Аккумулятор	2600 mAh Li-ion
Mahud ja andmed	Емкость пылесборника	475 мл
	Резервуар для воды + емкость пылесборника	Резервуар для воды 220 мл / пылесборник 230 мл
	Зарядка	Ручной / автоматический
	Время зарядки	До 4 часов
	Время очистки (Авто)	90 минут
	Время очистки (Max)	60 минут
	Время очистки (Eco)	100 минут



---

## АКУ ЕЕМALDAMINE

---

1. Открутите винты на крышке аккумуляторного отсека с помощью отвертки.
2. Снимите крышку аккумуляторного отсека.
3. Выньте аккумулятор.
4. Отсоедините кабельный разъем, соединяющий аккумулятор и робота.



**Батареи в этом продукте необходимо утилизировать должным образом  
»(Применимо в странах с системами возврата батарей.)**

*Маркировка на аккумуляторе, инструкции по эксплуатации или упаковке указывает, что аккумулятор этого продукта нельзя утилизировать вместе с другими бытовыми отходами. Если обозначены химические символы Hg, Cd или Pb, батарея указывает на то, что батарея содержит ртуть, кадмий или свинец, которые превышают контрольные значения, установленные в Директиве ЕС 2006/66.*

## Аку garantii



Не извлекайте аккумулятор самостоятельно. Чтобы заменить батарею, вам необходимо обратиться к поставщику услуг или к независимому квалифицированному специалисту. Эти инструкции предназначены только для использования вашим поставщиком услуг или независимым квалифицированным специалистом.

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

**В ЦЕЛЯХ БЕЗОПАСНОСТИ НЕ ПЫТАЙТЕСЬ ИЗВЛЕЧЬ АККУМУЛЯТОР, ОН МОЖЕТ БЫТЬ ВОСПЛАМЕНЯЮЩИМСЯ.  
ОТКРЫТИЕ И РЕМОНТ АККУМУЛЯТОРА ЗАПРЕЩЕНО.**



**LUX EESTI OÜ**

**Vabaduse pst 13 Tallinn**

**Tel 674 4700 – 24h**

**E mail [info@luxeesti.ee](mailto:info@luxeesti.ee)**